テトロ・テト

暢遊倫敦,巴黎,羅馬,威尼斯, 康城,尼斯,哩昂,芃蒂崗,彿羅 倫斯,法蘭克福,阿姆斯特丹,布 魯賽爾,琉森,比薩,萊茵河・

華人領隊,全程十八天,一流酒店

,包機票及早晚膳 • 可提前出發,可延期回程

\$2160 加幣

園內之文化村,傳統式剃度出家儀式,土風舞,大象操作,逼眞之拳 賽,鬥雞,泰式晚餐。黃花崗,中山紀念堂,越秀公園,七星岩,翠 亨村,佛山,石岐,大三巴,媽閣廟,芯仔等名勝地

*在泰國期間,包早晚膳食。在中國期間,包三餐食。在港粵期間包早餐 *代辦手續,華人領隊,來回均經香港。可提前出發,可延期回程 *出發日期:十二月二十日

世數界迎

問

電話:(604)689-0501

685-6168

迎垂詢

Kowloon Tourist Service Int'l Ltd.

425 Abbott Street, Vancouver, B C. Canada V6B 2L2

納偉旅行社

無遠弗屆 •無徹不至加拿大 love & white travel 温 · 華

ASTA CA

Room 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Canada

、緬衡五三九號110室

apora Malaysia Thalland (HK) Tours

☆十一月、十二月 特廉機票☆ 星加坡來回 \$1100.00 香 港來回 \$850.00 北來回 \$840.00

北美各城市廉價機票 豪華輪海上旅遊特别介紹 公主號 墨西哥、巴拿馬運河 加勒比海[CARRIBEAN]之游

藍海號 羅省、墨西哥四天 嬉戲號 加勒比各島之遊

簡業存旅行社 Gunn's Travel Ltd.

, 中途不停站, 特價機票, 歡

438 MAIN STREET — VANCOUVER, B.C. CANADA
V6A 2T4 685-2235 685-2236

辦球光, 内港售 旅各團辦外特移 行地,理各價民 手旅安回種機機 續遊排國機票票

品捷旅引社 EMPRESS TRAVEL

Suite1-10E. Pender St., Vancouver, B.C. Tel:(604)688 7886(中華文化中心新進二條)

機來票回 囘 港 價錢特 六八八一七八八六 平哥 0

地華辦 在快捷 一切旅遊業 一切旅遊業 旅或一 團票業 9 , 務 代, 理酒 務 中店 國 及簽 世證

片打東街七十一號 T. P. Y. Travel Service

71 Pender Street East Vancouver EB, C. . V6A 159 PHONE: 683-5656

Agents for Orient & Pacitic Lince 代理各 旅 , 火車客票, 館 光 , 客票 快捷 詢 妥 代船 問

发話:(604)669-6412 681-3816

*東南亞、中國遊 22日 由\$3450起 暢遊:香港、北京、杭州、上海、廣州、曼谷

星加坡。 *日本、香港九日遊 由\$1790起 *東京、台灣、香港八日遊由\$1499起 *香港六晚酒店連機票由\$1099起。

十二晚由 \$ 1219起 *代售李糯、拉斯維加斯、檀香山、迪士尼樂園 等旅行團

* 代理各大航空公司之特價機票來回香港 台灣、曼谷、馬尼拉、星加坡等。 *代辦旅遊証件,旅遊保險。

FAIRYLAND CHINESE SEAFOOD RESTAURANT

(週三休息)

地址: 3560 Fraser St., Van. B.C. 電話:872-2644/5

如 免費泊車 電話:(604)684-7921

珍

盛

陳

祝

君

吉

祥

12 W. HASTINGS ST., VAN. (ARMY & NAVY對面)

☆ PURE WOOL 全毛西装一套 (連工包料) 送名貴領呔一條。原價299特價239一套 ☆厚身100% 全毛單裝一件連工包料 另送領呔一條 。原價225特價180元 ☆純毛西袂連工包料一條

∘原價75·特價39·50 每套299元起 過現成 貨源源運到 港 或 善名師剪 完

美 華 旅 店 MAY WAH HOTEL 258 E. PENDER (片打東街)

電話: 688-6431

本旅店有長期房出租。價錢相宜 僑胞惠顧 . 無任歡迎 .

喜士定西街——六號地下·活活百貨公司對面 899 元起 香港 來回 溫哥華出發 一 可另加停台北·東京或夏威夷 特廉機票及安排酒店旅遊前往星、馬、泰各地

專售加、日航國泰機票及移民機票一特平 秋季精選・機票減價 多倫多來回264 元起 沙省來回168 元起 芝加哥來回264 元起 钢約來回331 元起 三藩市來回218元起 羅省來回273元起 滿地可或渥太華來回329 元起 睹城逢星期四、日出發239元起 加州狄斯尼樂園飛機團連酒店 289 元起

特别通告:預定聖誕期間機票可有57% off (604)684-4151 , 684-4152

夏威夷來回連酒店 週特價 449 元起

→利安旅行社

RIGHT ON TRAVEL INC.

475 MAIN STREET, VANCOUVER, B. C.

Tel: 687-3316 服務至上●禮貎第一

歡樂假期中國遊由\$2,590. 起

*多倫多\$264. *三藩市\$218.

*滿地可\$329. *羅 省\$243.

* 渥太華\$329. * 卡加利\$ 99.

* 籾 約\$331. * 東南亞機票特平

*賭城專線 RENO-LAS VEGAS 逢星期四、日出發 國內外特價機票 世界各地旅行團



小龍包、鍋貼、水餃、雲吞、蝦餃、燒賣、 又境包、鲜肉包 梅菜扣肉、汁什、脆麻花 春卷、芝蘇湯丸、銀絲卷、豆沙包、花樓。

-頂好出品·出品頂好 各大商店及商塲均有售 歡迎批發訂購 頂好食品有限公司 DING HAU FOOD'S CO. LTD.

13-12200 Vulcan way Richmond B.C. v6v li8 電話: (604) 278-1554

黃堃俠 QUON H. WONG AGENCIES.

旅行社 保險處 話 億六 128 E.PENDER ST.VAN.B.C. 兆八 ·國内機票大減價 信四 · 香港來回機票酒店三晚 \$1018 ・東京香港六日遊 樓〇 下——八 ・星加坡・曼谷・香港十八日遊 · 代理:汽車·房屋· 旅遊保險

僻 達 時 旅 運 中 心 TECH TRAVEL SERVICE LTD. (23)

*代理各大航空公司機票 往世界各地。 美加內陸特價票,港、

台、星馬團體票,歐陸 包機等

*代訂各地旅行團,如賭 城,夏威夷迪士尼樂園 等 PACKAGE TOUR

*代訂汽車、酒店、旅行 保險

*無論移民探親,假期消 遣,商務,旅遊,

專人爲您悉心妥當安排。

營業時間:

週一至週五:早上九時至五時半 週六:早上十時至二時 536 MAIN ST. (緬街夾奇化街)

VANCOUVER B. C. V6A 2T9 電話: (604) 685-5263



仙

列

益

延

年

·不到長城非好漢!!

香港,●廣州,●桂杯,●杭州,●上海,●蘇州,●南京,●北京,●廣州 出發日期, 八五年三月廿四日、四月廿八日、六月九日、七月廿一日

九月八日、十月六日、十一月三日・(若在十二月前先付費用,則照今年舊價 ●由經驗帶隊,劉燦星先生DANNY LOWE領團 ●出發前有晚餐聚會,講解中國情形, 及提供旅遊指南 ●全部一流酒店:香港一香港大酒店

●代辦手續, 蓝代申請旅遊完畢後之延期 廣州一白天鵝賓館、北京一麗都賓館 停留 ●在香港包兩餐,在中國包三餐膳食 機票有效期為一年,可提前出發, 在香港期間,毎日均有旅遊節目

可延期回程

WANKOW TOUR & TRAVEL

258 EAST PENDER ST. VANCOUVER B. C. CANADA 溫哥華片打東街258號 電話 684-2341 8340 NO. 3 RD. RICHMOND, B.C. CANADA 列治文第三路6340號 電話 278-4401



領隊DANNY LOWE 住家: 437-1785